

## Celebrazioni

Ogni sabato e vigilia di festa:	Esperinos	ore 19,00
Domenica e Feste:	Divina Liturgia	ore 10,30
1° gennaio	Liturgia di S. Basilio	ore 10,30
6 gennaio	Liturgia e Benedizione delle Acque (Megas Aghiasmos)	ore 10,30
23 gennaio	Liturgia per l'unità dei Cristiani	ore 10,30
7 marzo	Inizio della Quaresima	
ogni mercoledì	Liturgia dei Presantificati	ore 19,00
ogni venerdì	Inno Acatistos	ore 19,00
13 marzo (1° dom. Quaresima)	Liturgia e processione con le icone	ore 10,30
27 marzo (3° dom. Quaresima)	Liturgia ed adorazione della SS.ma Croce	ore 10,30
17 aprile Domenica delle Palme	Liturgia e benedizione delle palme	ore 10,30
	Ufficio del Nymfios	ore 18,30
Lunedì Santo	Liturgia dei Presantificati.	ore 18,45
Martedì Santo	Liturgia dei Presantificati.	ore 18,45
Mercoledì Santo	Liturgia dei Presantificati.	ore 18,45
Giovedì Santo	Esperinos e Liturgia di S. Basilio	ore 10,00
	Ufficio della Passione (Lettura dei 12 Vangeli)	ore 18,00
Venerdì Santo	Ora Nona- Esperinos, Deposizione dalla Croce	ore 10,00
	Epitafios thrinos-Enkomia, Processione	ore 18,00
Sabato Santo	Esperinos e Liturgia di S. Basilio	ore 10,00
	Mesoniktikon Anastasis-Annunzio della Resurrezione, Orthros, Liturgia di S. Giovanni Crisostomo	ore 23,00
Domenica di Pasqua	Liturgia di S. Giovanni Crisostomo	ore 10,30
	Esperinos Proclamazione dell'Evangelo in varie lingue	ore 19,00
2 maggio Festa di S. Atanasio	Divina Liturgia	ore 10,30
2 giugno Ascensione	Divina Liturgia	ore 19,00
12 giugno Pentecoste	Divina Liturgia e goniklisia	ore 10,30
15 agosto Dormizione	Divina Liturgia	ore 10,30
14 settembre	Divina Liturgia ed esaltazione della SS.ma Croce	ore 19,00
23 ottobre	Liturgia di S. Giacomo	ore 10,30
27 novembre	Liturgia in lingua albanese	ore 10,30
25 dicembre	Liturgia di S. Basilio	ore 10,30

## Mistagogia

### Conferenze

Sabato 5 marzo :*La Liturgia dei Presantificati*

Sabato 2 aprile: *La Ufficiatura del Ninphios*

Le conferenze saranno tenute dall'archimandrita Manel Nin o.s.b. rettore del Pontificio Collegio Greco.

Avranno luogo nella sala del Circolo italo – albanese di cultura “Besa – Fede” di via dei Greci 46, con inizio alle ore 17,00

### Altri eventi

- **Martedì 18 gennaio** ore 19:00 Celebrazione della Divina Liturgia nella parrocchia di San Pio V in occasione della settimana per l'Unità dei Cristiani
  - **Lunedì 14 marzo** Festa di san Benedetto ore 19:00 Proghiasmeni
  - **Venerdì 15 aprile** ore 19:00 vespro e Kalimera di Lazzaro
- Per la festa di sant'Atanasio*
- **Domenica 1 maggio** vespro ore 19:00
  - **Lunedì 2 maggio** Divina Liturgia ore 10:30

### Celebrazione Sacramenti

Per concordare battesimi, matrimoni, confessioni, trisagion, riferirsi all'Archimandrita P. Manel Nin anche telefonicamente.



*Chiesa Bizantina di S. Atanasio  
Roma via del Babuino 149*

Attività  
liturgiche, catechetiche, culturali  
2011

Comunità cattolica bizantina  
00187 Roma, via dei Greci 46  
Tel. 06/36001261

## Storia della chiesa di S. Atanasio dei Greci

Sin dalla nascita del Collegio Greco (1577) si presentò l'esigenza di un luogo per le sue necessità di culto. Il 20 ottobre 1580 papa Gregorio XIII approvò il disegno presentatogli e diede il suo assenso all'inizio dei lavori che vennero affidati a Giacomo della Porta (1540 ca. – 1602) autore del progetto.

Il 2 maggio 1583 la chiesa fu inaugurata secondo il rito greco. La decorazione interna non era però terminata; l'anno successivo il pittore Francesco Trebaldese riceve il pagamento per i dipinti dell'iconostasi in noce e per i due affreschi delle cappelle laterali. Nel settembre del 1591 il giovane Cavalier d'Arpino riceve il pagamento per quelli delle cappelle delle absidi laterali.

Interventi furono compiuti nei sec. XVII e XVIII per recingere la chiesa ed il suo cimitero, ed unirla con una bella scala ellittica ed un arco all'attiguo collegio (1770).

La chiesa rimane pressoché intatta sino al secolo scorso, quando ne viene affidata all'architetto Andrea Busiri Vici (1817 – 1911) la risistemazione interna - effettuata in due riprese nel 1872 e nel 1876 - dopo la rinuncia definitiva al doppio rito.

Viene demolita l'iconostasi lignea del Trebaldese (1584 – 1588) e ne viene ricostruita un'altra in mattoni e stucco più avanzata verso la navata per dare maggiore spazio all'altare. La zona del presbiterio è risistemata e ridecorata secondo il gusto dell'epoca.

Vengono demoliti gli altari latini delle cappelle laterali e dei transetti.

Nel 1885 si completano i lavori con l'asportazione dell'antico pavimento in cotto con la conseguente dispersione delle lapidi tombali presenti, alcune soltanto delle quali sono state conservate addossate alle pareti.

La chiesa è stata oggetto negli anni 1928-1930 di restauri strutturali che hanno posto definitivamente rimedio ai problemi statici che interessavano la volta e il catino absidale, presentatisi sin dagli anni successivi alla costruzione. In tale occasione l'interno fu ridipinto seguendo i suggerimenti del Muñoz poi ripresi nel restauro del 1971.

Nel 1990 è stato restaurato l'esterno.

## Descrizione artistica

La chiesa è opera di Giacomo della Porta (1540 –1602), cui si deve la rara organizzazione a triconche della zona absidale.

Sui **pilastr**i, iniziando dal primo pilastro di destra e procedendo in senso antiorario, sono poste quattro icone raffiguranti rispettivamente S. Giorgio, S. Michele Arcangelo, S. Giovanni Battista, e S. Giovanni Climaco dipinte attorno al 1972 da suor Christine Groseil.

Nella **cappella di destra** “Annunciazione” di Francesco Trebaldese (1584 ca.), in una cornice di stucco opera come le altre di Benedetto da Romena. Sulla parete destra in alto: Cristo nel sepolcro - *Epitaphios* - icona greca 1900 ca.. Alla parete sinistra: “Testa di Cristo tra due carnefici” di scuola del Dürer.

Nell'abside del **transetto destro** “Assunzione di Maria” di Giuseppe Cesari, detto il Cavalier d'Arpino (1590 ca.). A destra S. Cirillo d'Alessandria di Giorgio Bogdanopoulos (1977). A sinistra icona di S. Atanasio di scuola cretese di fine XVI sec.

Sul **trono esterno** icona "Cristo gran sacerdote" opera di Michel Berger dipinta verso il 1968.

L'**iconostasi** attuale è opera del Busiri Vici (1876).

Nel **transetto sinistro**, a destra icona di S. Basilio di scuola cretese del XVI sec. Al centro: “Crocifissione”, del Cavalier d'Arpino (1590 ca.). A sinistra grande icona di S. Giovanni Crisostomo, stesso autore del S. Cirillo nel transetto destro.

La **cappella di sinistra** è decorata con l'affresco di “Gesù tra i dottori”, opera del Trebaldese (1584 ca.). Dinanzi ad essa è stata posta una *stavrosis-deesis* opera (1975 ca.) di suor Christine Groseil. A destra “SS. Pietro e Paolo” copia dell'icona serba del sec. XIII conservata nel tesoro della Basilica di S. Pietro, eseguita dall'iconografo russo Pimen Sofronoff verso l'anno 1940. Sul lato opposto icona di S. Spiridione, copia settecentesca di un'icona anteriore. Sempre nella cappella, su un *proskinitarion* icona di S. Giovanni Battista, di scuola greca dell'inizio del secolo XX.

Nella **navata**, all'ingresso a sinistra, sotto un baldacchino a forma di tempietto, S. Atanasio, icona in stile italo-greco dipinta da Michel Berger verso il 1968. Verso il centro della chiesa, al termine della navata, icone di Cristo e di Sua Madre, di scuola greca dell'inizio del '900.

## Le feste dell'anno liturgico

L'anno liturgico bizantino si sviluppa tramite la sovrapposizione di due cicli di feste, quelle mobili legate alla data di Pasqua e quelle fisse che ricorrono negli anni sempre alla stessa data: Le feste *despòtiche* (*del Signore*) commemorano i Misteri della Redenzione:

- Esaltazione della Ss.ma Croce, 14 settembre
- Natale, 25 dicembre
- Circoncisione, 1° gennaio
- *Teofania*, 6 gennaio
- *Hypapanti*, 2 febbraio
- Domenica delle Palme
- Annunciazione, 25 marzo
- Pasqua
- Ascensione
- Pentecoste
- Trasfigurazione, 6 agosto

Le feste *teomitòriche* commemorano eventi della vita di Maria Madre di Dio, sono:

- Natività di Maria, 8 settembre
- Presentazione al tempio, 21 novembre
- Concepimento di S. Anna, madre della Theotokos, 9 dicembre
- Maternità, 26 dicembre
- Madonna del Buon Consiglio, 24 aprile
- Dormizione, 15 agosto

Le feste dei principali Santi sono:

- s. Giacomo, 23 ottobre
- s. Demetrio, 26 ottobre
- ss. Anargiri Cosma e Damiano, 1 novembre
- s. Giovanni Crisostomo, 13 novembre
- s. Nicola, 6 dicembre
- s. Basilio, 1° gennaio
- s. Antonio, 17 gennaio
- I tre Gerarchi (ss Basilio, Gregorio, G. Crisostomo), 30 gen.
- s. Giorgio Megalomartire, 23 aprile
- Traslazione delle reliquie di s. Atanasio, 2 maggio
- Natività di s. Giovanni Battista, 24 giugno
- ss Pietro e Paolo, 29 giugno
- 12 Apostoli, 30 giugno
- I Santi Padri dei Concili Ecumenici